

aße
ideigner
l. Stl.:
l. Alt I
lostraße
lee links:
schdr.
Vertr.
ehhoffstr. 5
lentn.
ssMstr. 20
Elisab.
Hubert,
ktAusg.
rk,
K.-G.
i. Fa.
ucke &
Jrn.
u. E.
rt, Adr.
Holzbeab.
Jacobs,
E.
b. Ueterson
Mstr. 20
ademstr.
lr.
aussee 69
E. H.
Rob.,
nk. 20
ism.
Gustav
ng.
mg.
witz,
mal.
Ing.
xeth.
im.
ack.
Arb.
Rudi,
i. Fa.
r. Adr.
uab.
dl. 20
Org.
Wern.,
elerStr 40
mann,
dig.
chiotmann,
lnard
s. 20
Ilee rechts:
Erben u. Dr.
il
t.
la
mos 20
ob. u.
mann,
ler, Adr.
Prok
trLtr.
s. Geschl.
mbrger
G.m.b.H. 20
annes-
Fa. 20
A., Lehr. E
BkAng I
v. Rentn. I

26 + J. Schrank Erben, das.
Plug, Johs., Rentn. E
Schubert, Mari, Rentn. E
v. Castel, Willi, Rentn. E
Schrank, Elisabeth,
PostSekt.
28 + wie Nr. 20
Ulshöfer, A., Fuhrrentn. 20
Pieper, Gerda, i. Fa. Holst
& Pieper, Inh. Gerda
Pieper 20
Lewerenz, Paul, Schlacht. II
30 + Kühl, H., Vereinsstr. 61
Heewers, Hrn., Rentn. E
Richter, Marg.
Heydorn, Caroline,
Lohnbuchhalterin I
32 + Gebr. Kessler, Adr.
Sternstr. 84
Juneke, E., Großküche 20
Frank, Erika, kfmAng. E
34 + wie Nr. 20
de Wolf, Horst,
Schiffsoltz 20 I
36 + Schneider, Frau E. E
Stolze, A., Muskr.
Schütte, Hans,
SchlachMstr. 20 I
38 + Saure, Johanna
Buchhalterin 20
Bohmer, Ew., Kranz. E
Kral, Martha, Rentn. I
Rombach, H., MaurMstr. I
Franz Todt, DiamWerkz.-
Fabr. 20 II
40 + Henning, Emma, Adr.
Rappstr. 17
Kroger, Dolly,
Blumenbind 20 E
Vollmann, Franz, Arbeit. E
Kroger, Wern., Arbeit. E
Spiering, Theod., Maler I
42 + (Schwarz)
Klinkenberg, Thea, E
Musiklchr. 20
Borchert, Rich.,
Schauerm. E
Wallenwitz, G., Seem. I
Hadler Wwe., F. 20 I
Bethge, Joach., VerkLtr. I
Sternberg, Hans-J.,
DiplKfm.
Georgi Wwe., A. II
Perl, Frieda, Lehr. 20 II
Trotter, Adelheid 20 III

Heinrich-Stück-Gang

bisher Nelkenweg
Ben. 1948 nach dem verdienst-
vollen Leiter des hambiurgi-
schen Vermessungswesens
Obergeometer Heinr. Stück
(1823-1915)
Bz.: Hmb.-Nord, Ortsa.: Bilt-
stedt, Stl.: Biltstedt 20 Bst. I
planskizze Schlichtbeker Weg
Von Damwerthweg links:
1 + Thiedemann, M., Pens.
3 + Libnow, J., MaschSchl.
5 + Pusch, H. u. A.
Lützenroth, das.
Pusch, H.
Lützenroth, Alb., BehAng.
7 + (Schade, F., Kwf.)
Heyer, Pet., Kwf.
9 + Ullner, C.,
Strahl, W., KartLithogr.
Von Damwerthweg rechts:
2 + Thiedemann, A., Pens.
4 + Schulze, Wilh., KrimSekt.
6 Frey, A., Arb.
10 + Munkelt, A., Fischräuch.
12 + Ullner, W., Schlosser
Ullner Wwe., E.

Heinrich-Traun-Platz

Benannt 1910 nach
Senator Dr. phil. Heinr. Traun
(1838-1909), erwah sich Ver-
dienste um das Wohnungs-
wesen
Bz.: Hmb.-Nord, Ortsa.:
Fuhlsbüttel, Stl.: Fuhlsbüttel
20 Fu I
Von Primelweg links:
1-9 + Bau-Verein zu Ham-
burg A.-G.,
Jakobikirchhof 8
1 Bruns, Frau D., Lebensm. 20
Bruns, Werner, Kwf.
2 Thiedemann Wwe., A.
Capellen, Th., Lehr. 20
3 Nowack, Otto, Cellist 20
4 Herrlich, Charl. 20
5 Häuser, Jul., Inn. 20
6 Freitag, Wwe., Jul. 20
Gawor, G., Schloss.
7 Eggers, P., Holzleim.
8 Hoffmann, W., Rentn.
Körner, Hilde, Feink. 20
Körner, Adolf, Kfm.

Heinrich-Traun-Straße

Benennung siehe Heinrich-
Traun-Platz
(Benannt 1909)
Bz.: Hmb.-Nord, Ortsa.:
Fuhlsbüttel, Stl.: Fuhlsbüttel
20 Fu I
Planskizze
Hummelsbütteler Landstraße
Von Brombeerweg links:
3-17 + Bau-Verein zu Ham-
burg A.-G.,
Jakobikirchhof 8
3 Ingwersen, W. 20
Himstedt, W., Kelln. 20
Storz, R., Lehr.
5 Brandt, Henry 20
Kruse, Magda, Pens.
Theide, Greth., Pens.
Bergmann, Karin, Sekr.
7 Sonntag, K., Dr.,
ObStudRat
9 Haensel, Hanna, Dr. 20
11 Kaina, Hans, Prok. 20
J. J. Augustin, Druckerei
(Geschäftsstelle)
Lehmann Wwe., Auguste
13 Förster, Wolfg., Kfm.
15 Diederichs, Christa 20
Langhammer, Dieter,
Buchdr.
Graewe, O., Rentn.
Diederichs, Carl,
kfmAng. 20
15 Otto Gerke, techn. Oele,
Rappstr. 17
17 Ehrhardt, E. A., Ang.
Ehrhardt, L. M. i. Fa.
Hans M. Voelner 20
21 + Eckert Erben, das.
Eckert, Kristine, Ang. 20
23 + Schiemer, Ida
Glashütter Landstr. 41a
Bohnhoff, Frau Charl., Verk.
Schmeyer, K., Fabrik.
Wiese, Arno
25 + Hellmann Wwe., Anna
Sonntag, Rob., Inh.
Sonntag, Anni, 20
29 + Kersten, R., Prok. 20
Isterling, W., Geschf. 20
Von Brombeerweg rechts:
2-28 + Bau-Verein zu Ham-
burg A.-G.,
Jakobikirchhof 8
2 Mensch, Wwe., O.
Mensch, Erika, Apothekerin
4 G. W. Merkel & Co.,
Versich. 20
Merkel, Walth., i. ob. Fa.
Merkel, Gerd., Walt., i. Fa.
G. W. Merkel & Co. 20
Merkel, Carola, i. Fa. G.W.
Merkel & Co.
6 Hey, B., i. folg. Fa. 20
J. Hey Sudfr.-Großhdl.,
Elwert, Walter Maschb.
Hey, L., Techn.
8 Polle, Arved, Dr.-Ing.,
Erster Baudirektor 20
10 Weidehaas, Otto, Dir.
Hering, Lore 20
12 Siegmund, R., StudRat
Krischw. 20
14 Dabasschny, R., Rentn.
Langanke, K., Schaup. 20
16 Diedrichson, P. W.,
Dr. med., Facharzt 20
Wohlfahrt, Heinr.,
Lehrer IR.
18 Peter Wwe., Susanne 20
Schwarz, Walter, Vertr.
20 Gebhard, Julius,
Prof. Dr. phil. 20
Gebhard, G., Dr. med., Arzt
22 Kayser Wwe., Dora 20
Juranek, R., SteuAmtn.
Szymczak, Gerda,
Jugendltn.
24 Hennig, Gant.,
DiplVolksw. 20
26 Gerundt, Friedr., Schneid.
Gerundt, Siegrid, Lehr. 20
28 Wolter, Utr.
HildsVertr. 20
30a + Flemming, G.
i. Fa. Guido Flemming
30 C. 20
30b + Meyer, G. W.,
u. Miteign., Adr. das.
Meyer, Walth., Prok. 20
32 + Berendt, Hans Km 20
Meyer, Franz, Rentn.
34 + Frank, W., berling 20
36 + Winterstein, K.,
Kfm. 20
38 + Franzburg, J., Willy
BetrDir. 20
40 + Flammang, Wilh. J.,
Dr. med. dent., Zahnarzt.
Ricker, Rud., Feinmech.

42 + Hansen Wwe., R.
Zell, Georg, Konditor
Wetzel, Casla
44 + Schütt, Wwe., M.
Zippert, Frau Lotte, kfmAng
Wulf, Herm., i. Fa. Kies-
Sand u. Mörtelvertrieb
Schönke & Co. 20
Schütt, Joh., Bautechn. 20
Wolff, Ursula, Verk.
46 Ganthor, Heinz 20
Glaser, Heinz 20
48 + Maspluhl, K.-Heinz,
Ind. Vertrtn. 20
Kunert, H., i. folg. Fa. 20
Herbert Kunert, Kaffee-
Großhdl. 20
Kunert, Käthe, i. ob. Fa. 20
Jürgensen, W., Pens.
50 + Bokelmann H., das.
Bokelmann, F., BkAng.
52 + Wedekind, Frau E. 20
Heinke, Wern., FinBeamt.
54 Dittmer, Annomarie,
Grorg, u. Miteign. Adr.
Borsteler Chaussee 186
Herrnring, G., Dr. phil.,
Apoth. 20
Frank Wwe., M., Pens.
56 + Hinkelmann, Wilh. 20
Carstensen, Wwe., N.
58 + Harloff, Wwe. Fr.
Harloff, Rob., kfmAng. 20
Mohr, Aman,
KikSchwest.

Heinrich-von-Ohlendorf-Straße

Heinrich, Frhr. von Ohlen-
dorff (1836-1928) hatte in
Volksdorf umfangreichen
Grundbesitz
Bz.: Wandsbek, Ortsa.: Wald-
dorfer, Nr. 83-99 u. 26-56
Stl.: Volksdorf, Nr. 20-24
Ortsdst: Bergstedt, Stl.: Berg-
stedt 20 Vo 2
Planskizze
Bergstedter Chaussee
Von der BergstedterChaussee
links:
21 Weissinger, Irene,
Lehr. 20
29 Siemers, Heinr. R. 20
43 Kroger, Hans 20
Haack, Adolf 20
45 + Hansen, Alb. 20
83-83a + Kühl, Wwe.,
Immgard, das. 20
83 Kühl, Wwe. Immgard
Kfm.
83a Paul, W., Elektr.
87 + Schindler, Grete,
Schwenn, K., BehAng.
Schuld, Wwe. Anna, Rentn.
89 + Brunschw. L.
Maschb. 20
91 + Thesenvitz, Wwe.,
Anna
95 + Adler, Ernst-D.
Dr. rer. pol.
97 + Bergholt, Ernst-A.,
Kfm. 20
99 + Wilke, R., DiplIng. 20
Von der Bergstedter Chaus-
see rechts:
20 + Maishulst, O.
26 + Lorenzen, Friedr.
Exp.
Brodofsky, R., Tischl.
Ulrichsen, Cawp., Rentn.
28 + Staude, Otto,
Prok. 20
30 + Wolter, Martin, BäckMstr.
32 + Petersen, Friedr.,
Brahmsallee 31
Ehner, A., Stauer
Mahlo, G., MaschSchloss.
32 + Brendede, Gerda 20
Dirkoop, Wwe., Catha-
rina
Abs, Wern., kfmAng
34 + Korn, W., BankAng. 20
Korn, Hildegard, kfmAng.
36 + Heuer, Emil-E.
Schwartz, Fritz
Kempens, H., Reisend.
38 + Wilke, Horst,
ElMaschb.
Pfeiffer, G., 20
40 + Thiel, Max Egon, Dr.,
Brundorfer Weg 2
Schmidt, Friedr. kfmAng. 20
42 + Barkmann, K., Sozial-
beamt. 20
Maedel-Barkmann,
Hildeg., Pianist. 20
44 + Groth, Sophus 20
46 + Frost, Joach., Archt.
Frost, Erika 20
Ricker, Rud., Feinmech.

48 + Ludeke, Johs.
i. Fa. Ludeke & Co. 20
+ Nemeck, G.
Chemotechn.
Sölle, R., Klempn.
52 + (Lange, E. A., Wedel)
Strenq, Margarethe,
Strenq, Hanno, 20
Koster, Emma, Rentn.
54 + Adamczak, L.,
Schiffs.
Hohwy, Erika, Ang.
56 + Reumshüssel, W.,
StudRat a.G. 20
Planskizze
Hein-Saß-Weg
Gestalt aus Gorch Focks
Werken
Bz.: Hmb-Mitte, Ortsa.: Finken-
werder, Stl.: Finkenwerder
20 Finkse
Planskizze Finkseweg
o. Nr. Deutsche Werft 20
A.-G.
Niese & Petsch, Schiffs- u.
Kesselreinig. 20 (Büro)
7 + Behling, Aug., Zim.

Heinskamp

Nach dem Grundstückbesitzer
F. Heins, benannt 1885.
Bz.: Hmb.-Nord, Ortsa.:
Barmbek-Uhlenhorst, Stl.:
Barmbek-Süd 20 22
rechts:
Holsteinscher Kamp
Von Holsteinscher Kamp
links:
1-7 + Hermann, K., Berlin,
Adr. K. Riedel,
Hansastraße 17
1 Maury, Karl, Lebensm.-
Großhdl. 20 E
Müller, W.-Chr., Buchhlt. E
Dehne, Wilh., Kfm. I
Nesemann, A., Kwf. I
Pruß, Gerh., Bautechn. II
Ketelsen, H. A. II
Ketelsen, Käthe, kfmAng. II
Sohn, W., VersKfm 20 III
Brandes, Rud. Pens. III
3 Mitzlaff, Hildeg. 20 E
Mitzlaff, Barbara,
PostAng. 20 E
Geetz, Herm., kfmAng. E
Thiele, Kurt, kfmAng. I
Bertram, Erich, Kfm. I
Schröder, Adolf, Ing. II
Schramm, Ad., LagVerw. II
Schramm, H.,
kfmAng. 20
Peters, Horst, Geschf. d.
Wohn-Pflegeheim und
Siedlungsges.m.b.H.
Strohmeier, K.,
Kassiererin Baumstr. III
5 Wolff, Elisabeth, kfmAng. E
Deppa, Hilde, Rentn. E
Deppa, Elisabeth,
Fürsorg. 20 E
Prüssing, H., Schloss. I
Beekhuis, O., BauZeichn. I
Stähr, Bernh., Zugsführ. II
Meyer, Franz, ElSchweiß II
Leon, Horst PostAng. III
Hohland, M. III
7 Holzthaler, M., Schlacht-
Mstr. E
Labenda, K., BäckMstr. E
Baldul, K., MaschB'Ing. 20 I
Saleker, H.,
Autoschloss 20 I
Harms, Heinz, kfmAng II
v. Thun, Edm., BkKfm. II
Manthey, Erich kfmAng.
20 III
v. Russdorf, Mar.-Luise
20 III
v. Krischanowski, Nadine,
Lehr. III
9-11 + Hilmer, A.
Verw.: Th. Schöne K.G.
Brahmsallee 24 20 45 53 71
9 Heiland, H., kfmAng E
Grosskopf, G., Maschf. E
Schmidt, Karl 20 I
Jung, Walt.,
VersGenAgent. 20 I
Schriever, Bernt,
DiplPsychol 20 II
Heese, M. II
Fiedler, W., Ing. 20 III
Schmidt, Alfr., Schiffs-
Mstr. II
11 Fiala, M., KrrkhsAng E
Wypyszyk, Franz, Kfm E
Dutkowiak, H., BbAssist.
Bötker, H., kfmAng 20 I
Kreuz, Walt., Ing II
Müller, Erich, Rentn. II

Beelitz, Emmy,
kfmAng. 20 III
Eddelbüttel, H.,
Beamt. 20 III
19 Schulze, Gertr. 20 E
Hellmann, Emma I
Hellmann, Elfr.,
Schneid. 20
Schlüter, H., Koch 20 I
Braun, O., Amtsrat i.R.
20 II
Zehler, H.,
Gebäudeering. II
Gahl, H., BbSekt. III
Fischer, Karl-H.,
EuroVorst. III
21 + Gemeinn. Wohnungs-
baugen. Kaiser-Fried-
rich-Ufer e.G.m.b.H.,
Bismarckstr. 95
Behling, Frieda,
PostBeamt. i. R. 20 E
Dreus, Erw., HHA-Ang. E
Kautsch, Hans-Wern.,
Beamt. I
Janhoefer, K.,
PolBeamt.
Klug, J., Grav. 20 II
Klug, Ursula,
Schneidmstr. 20 II
Stover, W., Prok. 20 II
Stover, R., Bautischl. 20 II
Stapel, H., Justinsp. III
Aschmann, Gisela,
Chem. Ing. 20
Von Holsteinscher Kamp
2-8 + Matthies, G.,
Adr. Krausestr. 116
2 Peiers, F., Bohrmstr. E
Niemann, Hans, Schlacht. E
Lehmann, Gunt.,
BkAng. 20 I
Scherfisee, Carl-W., Arb. I
Friedrich Wwe., Ilona I
Singer, K., Möbel-Vertrtn. 20
20 II
Graunke, A., Marktleh. II
Jordan, F. B., Bote III
Kohl, Karl, Konstrukt. III
2a Wehmer, K.,
Schlachterei (Fil.)
4 Günther, Erika, Ang. E
Kindermann, G., kfmAng E
Aberg, Ludw., Hldr. E
Mackel, U., Kfm. 20
Oppermann, H.-H.,
Schlacht. 20
Bittorf, J., BäckMstr. I
Schumann, A. II
Lottenburger, H., Kwf. II
Wunderwaldt, G.,
Klempn. II
Böngen, E., Maur. III
Meyer, Gertr. Rentn. III
Meyer, Hildeg., Rentn. III
6 Klaus, Ella, W., Schloss E
Mai, Alb., Rentn. E
Potter, K.-H., „Bärolon“
Kiesler & Potter 20 I
Benecke, Wilh., ObLokf. I
Haak, Georg, Dreher I
Wegner, Walltraut,
kfmAng II
Meins, Emma, Pens. 20 II
Wulf, J., Bauarb. II
Koop, Wilh., Zim. III
Bumann, Karl III
Hagen, R. III
8 Wermke, G., Maur. E
Sielaff, Herm., Maur. E
Radat, Heinz, Schloss. I
Penz, K.-H., Schiffszim. I
Kahlborn, K., Autoschl. 20 II
Bode, Heinz, kfmAng II
Ehlers, K.-H., MaschSchl III
Grundmann, W.,
PolBeamt. 20 III
18-24 + Matthies, G.,
Adr. Krausestr. 116
18 Betke, E., kfmAng. E
Reimann, E., Ang. E
Franz, Gottfr., Fernschr. E
Mohr, Hugo, Buchhall. I
Hauenschild, R., Rentn. I
Müllenmeister, W., M. I
Berndt, Gerh. I
Jessen, M. II
Porath, H., Vertr. 20 II
Jaeger, K., Schweib. II
Berger, E., VersAng. III
Matthies, R., DiplIng. 20 III
Wüsten, Anni, Stenot. III
Kroll, Joh., SchlachtMstr. IV
Hase Wwe., P. E
Wichmann, W., Kwf. E
Groth, W., Bauing. 20 I
Mayr, Jos., Schiffsoltz. 20 II
Gercke, O., BkAng II
Thiel, Paul, L. J.,
Kfm. 20 III